



CYPRUS
CHAMBER OF
COMMERCE AND
INDUSTRY



05 October 2015

TO: All Members of the CCCI and
Members of the Bilateral Business Associations

Ladies and Gentlemen,

RE: Business Delegation & Forum
to SLOVAKIA (BRATISLAVA) and CZECH REPUBLIC (PRAGUE)
1 & 3 December 2015

The Cyprus Chamber of Commerce & Industry (CCCI) and the Ministry of Energy, Commerce, Industry & Tourism are jointly organising a business delegation and Forum in **Bratislava on the 1 December 2015** and in **Prague on the 3 December 2015**, aimed at the broad promotion of business relations between the business communities of Cyprus and the respective countries.

The draft program is as follows:

30/11/2015	Departure from Larnaca to Bratislava (via Vienna)
01/12/2015	Business Forum in Bratislava
02/12/2015	Departure from Bratislava to Prague
03/12/2015	Business Forum in Prague
04/12/2015	Return to Larnaca

1. During the Forum there will be a presentation on Cyprus as a Business and Investment Centre.
2. Special emphasis will be given in setting up business meetings (B2Bs) and therefore, your **timely registration** is required, as to allow ample time for our co-organisers in Bratislava and Prague to set up the meetings on your behalf.
3. All that are interested to participate are kindly asked to complete the registration form and return it to the CCCI by 30 October. The list of participants will be sent to our co-organisers in Bratislava and Prague for arranging the meetings. Late applications will be accepted only for the forum and we cannot guarantee that they will be added to the list for the B2B meetings.

Your Registration Form must be accompanied by a cheque made out to the CCCI, or by proof of deposit (stating the purpose) into one of the bank accounts listed below. This sum will be used to cover organisational and administrative expenses, as well as promotional expenses aimed at gaining increased exposure for the mission and the participants. ***This sum is non-refundable.*** The registration cost is as follows:

€ 300 for members of the CCCI and members of any of the Bilateral Business Associations operating under its auspices

€ 400 for non-members

Disclaimer:

The Cyprus Chamber of Commerce and Industry will not be held responsible or liable for any losses incurred due to postponement or cancellation of a Forum or business delegation, including but not limited to travelling and accommodation expenses.



CYPRUS
CHAMBER OF
COMMERCE AND
INDUSTRY



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ, ΕΜΠΟΡΙΟΥ,
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

Bank of Cyprus account number: 0194-12-006537

Hellenic Bank account number: 121-01-013924-01

Only companies that have paid the above amount will be included in the catalogue of participating companies.

For any further information, you may contact the Department of International & Public Relations of the CCCI on tel.: +357 22 889718.

Sincerely,

Lia Riris
Officer
Dept. of International and Public Relations

Disclaimer:

The Cyprus Chamber of Commerce and Industry will not be held responsible or liable for any losses incurred due to postponement or cancellation of a Forum or business delegation, including but not limited to travelling and accommodation expenses.



CYPRUS
CHAMBER OF
COMMERCE AND
INDUSTRY



5 Οκτωβρίου 2015

ΠΡΟΣ: Όλα τα Μέλη του ΚΕΒΕ
Μέλη Διμερών Επιχειρηματικών Συνδέσμων

Κυρίες, κύριοι,

**Θέμα: Επιχειρηματική Αποστολή και Φόρουμ
Σε Σλοβακία (Μπρατισλάβα) και Πράγα 1 & 3 Δεκεμβρίου 2015**

Το ΚΕΒΕ και το Υπουργείο Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού συνδιοργανώνουν επιχειρηματική αποστολή και Φόρουμ στη **Μπρατισλάβα (Σλοβακία) την 1 Δεκεμβρίου 2015** και στη **Πράγα (Τσεχία) στις 3 Δεκεμβρίου**, με σκοπό την ευρεία προώθηση των επιχειρηματικών σχέσεων μεταξύ του επιχειρηματικού κόσμου της Κύπρου και των εν λόγω χωρών.

Το προκαταρκτικό πρόγραμμα της αποστολής έχει ως εξής:

30/11/2015	Αναχώρηση από Λάρνακα για Μπρατισλάβα (μέσω Βιέννης)
01/12/2015	Φόρουμ Μπρατισλάβας
02/12/2015	Αναχώρηση από Μπρατισλάβα για Πράγα
03/12/2015	Φόρουμ Πράγας
04/12/2015	Επιστροφή στη Λάρνακα

1. Κατά τη διάρκεια του Φόρουμ θα γίνει παρουσίαση της Κύπρου σαν Επιχειρηματικό και Επενδυτικό Κέντρο.
2. Θα δοθεί ιδιαίτερη έμφαση στη διευθέτηση επιχειρηματικών συναντήσεων (B2Bs) και ως εκ τούτου, η **έγκαιρη δήλωση συμμετοχής** είναι απαραίτητη, ούτως ώστε να δοθεί ο αναγκαίος χρόνος στους συνδιοργανωτές μας στις δύο πόλεις να διευθετήσουν τις επιχειρηματικές συναντήσεις εκ μέρους σας.
3. Όσοι ενδιαφέρονται να συμμετάσχουν, παρακαλούνται να συμπληρώσουν ηλεκτρονικά την επισυναπτόμενη δήλωση συμμετοχής και να την επιστρέψουν στο ΚΕΒΕ **μέχρι τις 30 Οκτωβρίου 2015**. Ο κατάλογος των συμμετεχόντων θα αποσταλεί στους συνδιοργανωτές για να διευθετηθούν οι συναντήσεις. Αργοπορημένες αιτήσεις θα γίνονται δεκτές μόνο για το φόρουμ, καθώς δεν μπορούμε να εγγυηθούμε τη συμπερίληψη τους στον κατάλογο των επιχειρηματικών συναντήσεων.

Η Δήλωση Συμμετοχής θα πρέπει να συνοδεύεται από τραπεζική επιταγή σε διαταγή ΚΕΒΕ, ή με κατάθεση στους πιο κάτω λογαριασμούς τραπεζών με αντίγραφο στο ΚΕΒΕ (στο οποίο να δηλώνεται ο σκοπός της κατάθεσης). Το ποσό αυτό είναι για σκοπούς προετοιμασίας, προβολής και διαφήμισης της αποστολής και των συμμετεχόντων. **Το ποσό αυτό δεν επιστρέφεται.** Το κόστος συμμετοχής έχει ως εξής:

€ 300 για τα μέλη του ΚΕΒΕ ή/και τα μέλη των Διμερών Επιχειρηματικών Συνδέσμων που λειτουργούν κάτω από την αιγίδα του ΚΕΒΕ

€ 400 για μη μέλη

Αποποίηση Ευθύνης:

Το Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο δεν φέρει καμία ευθύνη για οποιαδήποτε ζημιά ή βλάβη προκύψει από τυχόν αναβολή ή ακύρωση του Φόρουμ ή/και της επιχειρηματικής αποστολής, περιλαμβανομένων τυχόν μεταφορικών εξόδων ή/και εξόδων διαμονής.



CYPRUS
CHAMBER OF
COMMERCE AND
INDUSTRY



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ, ΕΜΠΟΡΙΟΥ,
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

Τράπεζα Κύπρου, αριθμός λογαριασμού: 0194-12-006537
Ελληνική Τράπεζα, αριθμός λογαριασμού: 121-01-013924-01

Παρακαλούμε σημειώστε ότι στον κατάλογο των συμμετεχόντων θα περιλαμβάνονται μόνο οι εταιρείες που θα καταβάλουν το πιο πάνω ποσό.

Για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να επικοινωνήσετε με το Τμήμα Διεθνών & Δημοσίων Σχέσεων του ΚΕΒΕ στο τηλ: +357 22 889718.

Με εκτίμηση,

Λία Ριρή
Λειτουργός
Τμήμα Διεθνών και Δημοσίων Σχέσεων

Αποποίηση Ευθύνης:

Το Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο δεν φέρει καμία ευθύνη για οποιαδήποτε ζημιά ή βλάβη προκύψει από τυχόν αναβολή ή ακύρωση του Φόρουμ ή/και της επιχειρηματικής αποστολής, περιλαμβανομένων τυχόν μεταφορικών εξόδων ή/και εξόδων διαμονής.



